昭和43年4月11日
第3種郵便物認可　定価一部60円　第244号

豊かな暮しのお手伝い
なんでもナンデモ相談日

日時　3月1日(木)・2日(金)
　　午前10時～午後4時
場所　当所（2階）
内容　法律・金融・経営・福祉
　　交通事故・健康相談など

宇都宮

会議所ニュース

（会員購読料は会費の中に含まれています。）

発行所
宇都宮商工会議所
宇都宮市中央3－1－4
〒320　☎ 37－3131
編集兼発行人　橋本邦男
印刷所　ショウワ印刷㈱

宇都宮市の人口　394,955人
当会議所会員数　5,841人

年頭にあたって

宇都宮商工会議所
会頭　河合順之助

明けましておめでとうございます。

希望にあふれた昭和59年の新春を迎えることができましたことを心から、お慶び申し上げます。

さて、我が国経済は長期に亙った低迷もここにきて、欧米諸国の景気立ち直りの影響もあって回復基調に転じ久しぶりに明るい展望の中に新春を迎えることのできましたことは、誠によろこばしい限りであります。

しかしながら、中小企業をめぐる経営環境は、依然低迷の域を脱するに至っていないのが実態ではないかと存じます。とくに個人消費は、季節商品についても好転がみられるものの全体としてはいま一つ盛り上りを欠き、設備投資及び建設関連においては、依然深刻な状況にあると言わざるを得ません。

さらに、対外的には我が国の貿易収支の大巾黒字により、欧米諸国から引続き輸出に対する自主規制の強化や関税障壁の撤廃、市場の開放が強く求められるものと思われます。わが国としては、自由貿易の原則は是非堅持せねばなりませんが、そのためにはある程度の輸出に対する自主規制もやむを得ないことであり、市場開放についての努力も必要であろうかと思います。

私共経営者は、このような厳しい内外の経済事情を直視し、たえず企業経営体質の改善、事業の活性化を通じ、地域経済の振興発展に一層の努力を要することは、言をまちません。会員各位におかれても、経営環境や最近の著しい需要構造の変化に対応し徒に守勢に傾斜することなく、積極的な創意工夫と自助努力によって、難局を切り抜けることを強く期待して止みません。

年頭にあたり、我が国の順調な発展と共に、会員各位のご発展とご建祥を心から祈念致しまして、新年のご挨拶といたします。

＊宇都宮商工会議所・役員議員

会頭　河合順之助
副会頭　見当邦雄　小平裕康　横倉良夫
専務理事　藤井清　橋本邦男　福田新一　青木源吉　野沢卯三郎　植木芳太郎
常議員　木村明　福田俊次　笠間靖一朗　笠原正一郎　竹石丑松　赤塚毅　篠崎一郎　福田三男　松本善次郎　増渕幹男　岡川菊造　木村繁　宮本裕司　斎藤五一　渡辺長造　中村利雄　田代博　河合健治　安中房司　田中精次　館野親雄　鈴木勘次郎　篠七原義一　阿部鶴吉　盛川誠二　本多靖正　竹沢整作　永井光男　増山登　青木忠三　鈴木良亮　長瀬弘　河合清
監事　亀田賢治　柴田智男　渡辺健　関口正男　田嶋光男　山崎岑雄　鈴木義三　加賀田功幸　高橋松吉　辻由兵衛　桧山道　坂本恒五郎　茸輪勝朗　柏谷忠市　上野昭文　柳田孝　宮本泰延　永野光雄　丸田一郎　松井弘　堀毅　河上陽二　保坂正雄　松村光雄　金子甚一　坂井友衛　岡澤新次郎　岡安男　高橋栄次郎　江口宝輔　上野勝弘　服部恵之助　青木益治　柏田金一郎　鈴木養之助　森光男　大出裕彦　斎藤仲次郎　松丸俊夫　丸田正一郎　手塚信栄　田代昇吉　矢嶋良吉　福田明男　弓家誠　石川守人　坂口幸次郎　中沢康正　戸田達男　水本明義　北村勇　田野甲一　青木忠三　北村長一郎　舟山貞蔵　福田治　鶴見忠一良　渡辺魁之助　小滝清　中川善一郎　津布久加一郎　柿沼賢　小林昭雄　鈴木進　矢野文郎　服部吉雄　斎藤高蔵

主催行事 おしらせ

◎経営者セミナー

【性格を生かした人の使い方】

日時 1月20日(金)13時半～15時半

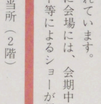
場所 当所（2階）

講師 千葉大学 教授 多湖 輝先生

申込 受講料千円 定員150名、申込書に受講料を添え、指導1課へ

◎検定試験

対象 経営者・幹部社員



日時 1月10日(火) 13時半～

場所 (財)産業会館8館（会議室）

講師 総合政策研究会 理事長 土屋 清氏

内容 '84景気の展望

申込 無料、締切1/5、(財)振興センター（☎373788）

共催 栃木県中小企業振興センター・(社)県産業会館

◎新春経済講演会

【今年の景気はどうなる？】

日時 1月10日(火) 13時半～

場所 (財)産業会館8館（会議室）

講師 総合政策研究会 理事長 土屋 清氏

内容 '84景気の展望

申込 無料、締切1/5、(財)振興センター（☎373788）

共催 栃木県中小企業振興センター・(社)県産業会館

段位・暗算2月11日(土)（〃1/5）
1級小売商2月15日(水)（〃1/5）
3級小売商 〃 〃（〃1/5）

◎新検定試験

○商工会議所検定
特賞 10本・香港4日間の旅
1等 30本・キーボード、高級腕時計、パーソナルコンピュータ
2等 3等・1000個30本・カメラ
○商工会議所検定
○商業会議所検定
○商業会議所検定
○商業

この手で売りまくれ

営業の原点に帰る

総合経営教育 代表　青池　章

紙上講演

「昭和30ヵ条」というのがあるが、その30ヵ条目に「商売に好況、不況はない、いずれにしても儲けねばならない」と書いてある。営業をするのは、三つの大きな理由があるからである。

一つは、「会社をつぶさないために成長させるためである」

二つめは、「われわれのために頑張る」である。経営者、社員ともに幸せにならなければ、苦労だけして甲斐がなかったでは、何のために営業しているのかわからないからである。

三つめは、「社会のためになる」である。顧客や地域社会、日本のためになるものを売らなければならない。

・営業の原点に帰れ

では、厳しいといわれるときに売って儲けるには何をしなければならないのだろうか。

それは、当り前のことだが、営業の原点に帰って基本を繰り返すことである。

顧客が少なくなったのなら、顧客を増やすための新規開拓努力をし続けることである。ライバル会社が、やらないアイデアを取り入れることである。

仕入れに問題があったら、仕入商品の構成を考え直すことである。社員の応待に問題があったら、社員教育をし直すことである。販売計画が、外部条件も取り入れて決められている厳しいものになっているか…などをチェックしてみることである。

・基本を繰り返す

基本を繰り返すことほど大切なことはないのである。変なテクニックに走ることなく、心構えを変えてみることである。

基本を大切にすると同時に、営業に差別化戦略を取り入れることも大切である。ライバル会社がやらないアイデアを取り入れることである。

アイデアを出すには意欲との関連がある。意欲を出せばアイデアは出るのである。

厳しいといわれるときほど、営業の原点に帰ることと、知恵を使うことである。

・なぜ売れないか

「イヤー、厳しいですね。なかなか商品が売れなくて……」

「以前のように、客はすぐ手を出さなくなりましてね」よく聞かれる言葉である。その次に出てくるのが、「政府も何とか減税を実施してくれないと……」などという言葉である。世の中は常に生きているのであり、生きているから変化があるのは当然である。

営業でいえば、仕入れればイヤでも売れた時代。商品が不足している時には、需給関係の需要が多いから、供給をすればとびつくのである。

ところが、商品も供給が多くなってくると、需要はあっても選択する顧客が賢くなって、おいそれとは手を出さなくなってくる。

では、「顧客が買わなくなった」「政府は何とかしてくれなければ」「昔はよく売れた」といって、手をこまねいているわけにはいかないのである。

・営業をする三つの理由

昭和11年にM氏がつくられた

使える特許　流通情報

※このコーナーは、(社)発明協会が(1)企業間の技術交流を促進すること(2)研究開発の効率を高めることを目的として、主として大企業に特許を含めた新技術の提供を求めその内容を抄録し、提供を希望する企業に紹介するものです。本紙掲載の技術情報のお問合せは、同協会・特許流通センターへ（☎03－502－0511内線291）

工具寿命の自動判定装置

東京芝浦電気㈱

〈目的と用途〉従来はドリルの寿命を正確に判断できなかったので何回か使用後、取り換えていた。既に寿命を過ぎているものもあれば、未だ寿命に達していないものもある。この技術は正確な寿命判定方法である。

〈技術的特長〉プリント基板と同質のプリント基板ストリップをドリルで穴あけすると、可撓性ダイアフラムの下の圧電素子P_1によりスラスト信号、圧電素子P_2によりトルク信号が取り出される。これらの信号を増幅器を経て比較器に加える。

〈効果〉ドリルの寿命を正確に判断できるので、未だ寿命のきていないものまで交換してしまったりまた寿命を過ぎたドリルを用いたために、不良のプリント基板を多く作ってしまうようなこともなく、経済的である。

部品供給組立装置

㈱日立製作所

〈目的と用途〉生産ラインにフレキシビリティが要求される自動組立ラインを実現するのに、ロボットが注目されている。日立製作所では、このロボットのメリットを活かして、ばら積み状態にある部品の供給から組付まで行なうことのできるフレキシブルな部品供給組立装置を開発した。

〈技術的特長〉この装置は、ばら積みの状態の部品を、自由な姿勢で1個だけ分離した後、視覚装置でその姿勢を識別し、この情勢に基づいてロボット姿勢を変換しながら組付けるものである。

〈効果〉①1組の装置で多数部品の組立が可能である。②部品変更にはプログラム交換のみ、あるいは簡単な調整によって対応できる。③この装置を多数配置することによってフレキシブル組立ラインを構成できる。

情報　アラカルト

◆国の進学ローン

対　象　高校、専修学校、大学等に進学のための資金が必要な方

融資額　50万円以内（年8.1%）

期　間　最長4年（修業年限内）

返　済　毎月元利均等返済

保証人　1名以上

締　切　4月まで

申　込　国民金融公庫宇都宮支店（☎34－7141）へ

◆不動産の売買　媒介契約制度

昭和57年5月20日から、宅地建物取引業法の改正により、不動産売買の仲介を不動産業者に依頼するときは不動産業者との間で『媒介契約書』を取りかわすことになっている。契約のタイプには、1つの業者にだけ媒介を依頼する専任媒介契約」と、複数の業者に媒介依頼する「一般媒介契約」の2つがあり、どちらを選ぶかは依頼者が選択できる。

また、媒介価額についても、業者は依頼者に適切な助言とその根拠を説明することになり、このほかにも契約の有効期間や報酬金などについても、書面で明示することになっている。

※お尋ねは、(社)栃木県宅地建物取引業協会・☎48－5611へ

’84販売士手帳　頒布します

販売士の諸活動に必要な資料をコンパクトに収録した、販売士必携の手帳です。購入希望の方は、指導一課までお申し込み下さい。

申込締切　1月31日・価格　600円

サラリーマンの確定申告

所得税の確定申告　2月16～3月15日

確定申告をしなければならない人

①給与年収が1千万円を超える人

②給与所得や退職所得以外の所得合計額が、20万円を超える人

確定申告をすれば税金が戻る人

①病気やけがなどで、多額の医療費（保険などで補てんされた金額を除く）を支払った人。但し美容整形や健康診断の費用・健康増進のためのビタミン剤などは、医療費に含まれない。

②住宅を新築したり購入した人で民間の金融機関等から、住宅ローンの融資を受けている人など

※確定申告をすると、源泉徴収された所得税の一部が戻ってくる場合があります。詳細は宇都宮税務署税務相談室（☎21－2151）へ

市内の小売価格（12月）

資料：宇都宮市民生活課

No.	品目	単位	平均価格（円）	対前回上昇率（%）	対前年同月上昇率
1	うるち米	10kg	4869.6	0.0	▲0.1
2	小麦粉	1kg	201.7	3.1	10.6
3	即席ラーメン	100g	66.3	▲2.4	3.8
4	食パン	1斤	145.0	0.3	5.6
5	豚肉	100g	176.4	▲1.6	6.0
6	牛肉	100g	373.0	0.1	▲0.9
7	鶏肉	100g	139.2	2.1	1.9
8	牛乳	1,000㎖	199.1	0.8	▲3.2
9	鶏卵	10個	210.9	▲1.0	▲3.6
10	砂糖	1kg	249.3	0.8	1.4
11	しょう油	1ℓ	248.8	0.2	▲0.1
12	みそ	1kg	307.5	▲0.5	▲0.7
13	食用油	700g	321.7	0.4	3.3
14	マガリリン	225g	183.7	0.9	2.7
15	ソース	500㎖	246.9	▲0.8	0.6
16	マヨネーズ	500g	330.5	0.8	1.4
17	インスタントコーヒー	150g	964.2	0.4	1.5
18	灯油	18ℓ	1,489.5	▲4.5	▲15.1
19	プロパンガス	5㎥	2,622.6	0.0	▲0.4
20	ガソリン	1ℓ	149.2	▲2.3	▲13.5
21	歯みがき	175g	219.3	▲3.3	▲0.8
22	粉石けん	3kg	800.1	▲1.4	
23	合成洗剤(無リン)	2665kg	884.2	0.0	▲3.8
24	合成洗剤(有リン)	2,65kg	806.0	▲4.0	▲6.0
25	トイレットペーパー	1ロール65m 4ロール入り	181.6	▲0.7	▲10.0

県内の最低賃金

件名		最低賃金額 1日	最低賃金額 1時間
栃木県最低賃金		3,170円	397円
産業別最低賃金	食料品製造業	3,452	432
	繊維産業	3,450	432
	木材・木製品・家具・装備品製造業	3,588	449
	出版・印刷同関連産業	3,572	447
	窯業・土石製品製造業	3,557	445
	機械・金属製品等製造業及び自動車整備業	3,687	461
		3,592	449
	卸売業・小売業	3,557	445

※詳細は、労働基準局賃金課、または労働基準監督署（☎33－4251）へお尋ね下さい。

新年おめでとうございます

ハネムーン Honey moon 受付中

旅のことならなんでも……キップ一枚から海外旅行までお気軽にお電話下さい。

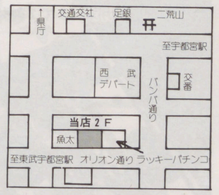
土・日・祝日も10時～18時まで営業（定休日は木曜日）

謝恩セール　期間1月4日～1月31日　お申込の方に粗品進呈致します。

●ハワイ6日間(エコノミー) 155,000円から
●〃（デラックス） 194,000円から
●シンガポール5日間 107,000円から
●グァム5日間(エコノミー) 88,000円から
●サイパン5日間 69,000円から
●ディズニーランドとロスアンゼルス7日間 259,000円から

いい旅　いい思い出!!

世界の旅ルック・日本の旅エース



"便利さ"と"真心"のトラベルサロン

お問い合わせ　交通公社トラベランド興業 宇都宮オリオン通り店　曲師町3－11栗原ビル2F ☎(37)2288